

**Bilag 7.****Oversættelse.****Forbud mod atomvåbnet og nedskæring af sikkerhedsrådets faste medlemmers rustninger og væbnede styrker med en trediedel.****Resolution 192 (III), vedtaget den 19. november 1948.****PLENARFORSAMLINGEN,**

DER ØNSKER at skabe muligheder for et tillidsfuldt samarbejde mellem staterne indenfor pagtens rammer og at gøre en almindelig nedskæring af rustningerne mulig, for at menneskeheden i fremtiden kan blive sparet for krigens rædsler, og for at folkene ikke skal tynge ned af militærudgifternes stadig stigende byrde,

DER ER AF DEN OPFATTELSE, at der ikke kan opnås enighed om noget forslag om nedskæring af de almindelige rustninger og væbnede styrker, så længe enhver stat mangler nøjagtige og autentiske oplysninger angående andre staters almindelige rustninger og væbnede styrker, så længe der ikke er afsluttet nogen konvention angående de typer af militære styrker, som en sådan nedskæring skulle gælde for, og så længe der ikke er oprettet noget kontrolorgan,

DER ER AF DEN OPFATTELSE, at målet for nedskæring af almindelige rustninger og væbnede styrker kun kan nås under forhold, der karakteriseres ved en virkelig og varig forbedring af de mellemfolkelige forbindelser, og som især forudsætter indførelsen af kontrol med atomenergien, herunder forbud mod atomvåben,

MEN SOM på den anden side SER, at denne genoprettelse af tilliden ville blive stærkt fremmet, hvis staterne kom i besiddelse af nøjagtige og bekræftede oplysninger med hensyn til omfanget af deres respektive almindelige rustninger og væbnede styrker,

HENSTILLER til sikkerhedsrådet at fortsætte undersøgelserne af regulering og nedskæring af almindelige rustninger og væbnede styrker gennem kommissionen for almindelige rustninger for at nå konkrete resultater så snart som muligt;

STOLER PÅ, at kommissionen for almindelige rustninger ved udførelsen af sin arbejdsplan først vil vende sin opmærksomhed mod udformningen af forslag om, at et mellemfolkeligt kontrolorgan indenfor sikkerhedsrådets rammer skal modtage, gennemgå og offentliggøre fyldige oplysninger, som medlemmerne skal indsende angående deres stående hære og almindelige rustninger;

OPFORDRER sikkerhedsrådet til senest ved plenarforsamlingens næste ordentlige samling at afgive beretning om, hvorledes nærværende henstilling er gennemført, med henblik på at sætte den i stand til at fortsætte sin virksomhed vedrørende regulering af rustningerne i overensstemmelse med de i pagten udformede formål og principper,

OPFORDRER alle nationer i kommissionen for almindelige rustninger til at samarbejde efter yderste evne for at nå de ovennævnte mål.